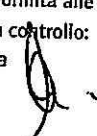


(1) Empfänger/Consignée/Destinataire Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA			(2) Emplangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations			Delivery note		
						(3) No. 10030828 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 08.08.2018		
(5) Lieferant/Supplier/Fournisseur Supplier no. 91024068 schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach			(6) Freight Deliver ☐ Delivered ☐ EUR		(7) Delivery (actual) Car ☐ Carrier ☐ Freight ☐ Ext. vehicle ☐ Rush ☐ Company vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		Invoice 213124	
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre ref.	(11) Purchase order no./your order 550003917401	(15) Orderer information	(12) Our department/our ref. / notre réf. S. Jung	(13) Extension 07151/93299 -186	(14) Our order no./our No./notre No. AB102453			
(19) Versandart/Shipmen/Expédition Shipping by lorry	DDP(20) DDU X	(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage See below	(22) Versandzeichen/Marks/Marquage LKW	(23) Total weight in kg Gross 667,98	(24) Net 298,08			
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I - 70026 MODUGNO BA						(26) Unloading point 100 14248		
(27) (Line)	(28) Sachnummer**/Drawing No / Plan No.	(29) Goods, services description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage	(30) Menge/ Quantity/Quantité	(31) Unit	(40) Recipient comments Quantity (actual) +/- Comments			
	2517105400 2517105400 14.12.2016 k CH.NR. 5-1307-1	GE1054-16 Kupplungsdeckel 9 x GE-(501568) 1/2 Europalette GE-1/2 EUROP 54 x GE-(501741) Rako-Behälter TBA-501740 9 x GE-(520922) A0806 Palettendeckel GE A0806 Palettendecke 54 x GE-(550594) Deckel für Rako-Behälter TBA-550594 54 x GE-(501723) Tiefzieheinsatz für GE1054 TBA-501723	540,00	Stk				
			10,00	Stk				
100197405 5008502629 100198148		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 540 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 9 Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 220818 Firma: 						
(42) Receipt comments		(43) Quantity check		(44) Goods inspection/inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice approval
Date								
Name/ No								

1) Sender/supplier schmid alutec gmbh & co. kg Föhrenbachstr. 7 73630 Remshalden - Grunbach Phone 07151/93299-0		2) Supplier no. 91024068		3) Carrier order no.	
5) Loading point		4) Sender number from carrier:			
8) Shipment number 00091683		CARRIER ORDER			
11) Recipient Getrag S.p.A. Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		12) Customer 15113		6) Date 08.08.2018 17:00	
14) Load/unloading point 14248 Via dei Gerani 5 I-70026 MODUGNO BA		13) Bordereau/load list no.		7) Relation no.	
15) Sender comments for carrier		9) Carrier		10) Carrier no.	
16) Arrival date		17) Arrival time		Phone Telefax	
18) Reference and no./delivery note no.		19) Number		20) Packaging type	
10030828 10030828		9 54		GE-1/2 EUROP TBA-501740	
21) SF		22) Contents		23) Loading Weight kg	
0 0		Kupplungsdeckel Kupplungsdeckel		83,70 145,80	
24) Gross weight kg		25) Total		26) Volume dm3/load meter	
667,98 0,00		63		Totals	
27) 229,50		28) 667,98		29) Hazardous goods classification	
30) Hazardous goods description: See supplement if available.		31) Shipping contract clauses Ex Works without packaging (EXW) (EXW)		32) Goods value for SLVS33 4.082,40	
33) Carrier transport insurance Covered by		34) C.O.D.		35) Assets 2517105400 540 180197705 500850262P	
36) Sales order no.		37) Account		38) Transportation no. LKW	
39) Vehicle ID		40) Shipping typ Shipping by lorry		41) Statement code	
42) Confirmation of receipt by recipient: 180197705		43) Confirmation of receipt by driver: Above shipment is complete and in good order Remshalden - Grunbach, 07.08.2018		Stamp/signature	
Date		Time		Signature	
44) The shipment contains Euro flat pal. (FP) Euro grid pal. (GP)		Of which replaced Euro flat pal. (FP) Euro grid pal. (GP)		45) For goods recipient (with barcode in lower section)	
(Space for barcode fields)					
2) Supplier no.  *V91024068*		8) Shipment number  *2S0000091683*		10) Carrier no.  *4V00004-01*	
13) Bordereau/load list no.		13) Bordereau/load list no.			

Transportanmeldung (Transport Announcement)

Versender/Lieferant an Spediteur (Consignor/Supplier to Forwarder)

1) Versender/Lieferant/Kontaktdaten/Kreditor (Consignor/Supplier/Contact details/creditor)

schmid alutec gmbh & co.kg		Föhrenbachstr. 7	73530 Remhalden-Grumbach
3) Ansprechperson / Telefonnummer/ E-Mail-Adresse (Contact details)			
Herr Bucak		tarkan.bucak@schmid-at.de	07151/ 93299-117
5) Beladungsstelle (Place of Loading)			
Versand			
6) Beladungsdatum (Date of Loading)			
09.08.2018			
7) Öffnungszeiten (Opening Time)			
07:30 Uhr - 14:30 Uhr			

2) Kontaktdaten Transportdienstleister
(Contact details Carrier)

Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz Str. 23 D-71634 Ludwigsburg
13.08.2018

4) Eintreffdatum/Eintreffzeit
(Expected delivery date)

25.7.2018

8) Empfänger (Consignee):

Getrag S.p.a Via dei Gerani 5 I-70026 Modugno BA

9) Materialnummer/ material number	10) Benennung/name	11) Lieferschein/delivery note	12) Stückzahl/ quantity	13) Gebindeart (z.B. Karton, Palette, Gitterbox etc.) type of packaging	14) Abmessungen dimensions [mm]			15) Volumen volumn [m3]	16) Bruttogewicht gross weight [kg]	17) Zollgut custom goods	18) Stapelbarkeit stackability (e.g. 1+1; 1+2,)
GE1054-13	Kupplungsdeckel	1002557	130	Paletten	l	b	h		9649kg		j
					80	60	103				
19) Summe (Total)									9649 kg	20) Summen (Totals)	

21) Vom Transportdienstleister auszufüllen! To be filled in by the freight carrier	Abweichung/Deviator KG/Stückzahl/KG/Quantity
Falls das angemeldete Gewicht/Stückzahl vom tatsächlichen abweicht, bitte rechts eintragen! If the weight/quantity differ from the actual please fill in right.	

gelbe Felder
sind
Pflichtfelder



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-007065 vom 09.08.2018



18-007065

Ludwigsburg, 09.08.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schmid Alutec GmbH & Co.KG Föhrenbachstrasse 7 73630 Remshalden Grunbach		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 14.08.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Remshalden Grunbach Land / Pays Deutschland Datum / Date 09.08.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 10030803 + 825 + 827 + 828 + 833 + 842 + 803	11 Anzahl der LM Nombre des colis 130	12 Art der Verpackung Mode d'emballage EP
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 9.649
		15 Umfang cbm	
Summe: Total		130,00 EP	9.649,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières	
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 Schmid Alutec GmbH & Co.KG D-73630 Remshalden Grunbach Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

KUEHNLE & NAGEL S.p.A.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
 GETRAG SPA
 I-70026 MODUGNO
 22 AUG 2018

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
 Unterschrift und Stempel des Empfängers
 Signature et timbre du destinataire

SCHWEITZER GmbH & Co: Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Kontonr. 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604